

## Citygate Outlets

### **【CLUB CG 兩周年 Chill 慶典】CLUB CG 2<sup>nd</sup> Anniversary Let's Chill & Celebrate!**

由 From 27.9.2022 至 to 18.10.2022

#### **「Chill 買」雙重賞 - 條款及細則**

- 由 2022 年 9 月 27 日至 10 月 18 日，CLUB CG 會員凡於東薈城名店倉以電子貨幣即日消費滿
  - 港幣 2,000 元至港幣 5,999 元 (單一收據)，即可換領港幣 50 元指定商戶現金券，渣打國泰 Mastercard 客戶憑卡消費，更可額外換領東薈城名店倉港幣 150 元購物禮券；
  - 港幣 6,000 元或以上 (最少一張港幣 2,000 元或以上之收據)，即可換領港幣 300 元指定商戶現金券，渣打國泰 Mastercard 客戶憑卡消費，更可額外換領東薈城名店倉港幣 300 元購物禮券。
- 渣打國泰 Mastercard® 客戶可客戶可享之額外獎賞只適用於渣打國泰 Mastercard、渣打國泰 Mastercard - 優先理財及渣打國泰 Mastercard - 優先私人理財 (「合資格信合資格信用卡」) 之主卡及附屬卡客戶 (「客戶」)。客戶必須以合資格信用卡全數支付指定消費金額，方可獲享額外獎賞。
- CLUB CG 會員每人每日最多只可換領以上任何一款禮遇各一次。
- 指定商戶現金券及商場購物禮券數量有限，先到先得，換完即止。
- 每款現金券及購物禮券只適用於指定商戶之東薈城名店倉店舖。受條款及細則約束，請參照印刷於現金券及購物禮券上之詳細條款及細則。
- CLUB CG 會員本人須前往東薈城名店倉二樓顧客服務中心登記，出示本人合乎消費要求之即日收據正本，方可換領禮物。有關收據會被蓋印以作核實。職員亦會為有關單據拍照以作核實之用。
- 換領須以電子貨幣消費 (包括易辦事、信用卡、扣帳卡、八達通、銀聯卡、支付寶、微信支付、Apple Pay、Android Pay、Samsung Pay、BoC Pay、Tap & Go 或 PayMe)，每張收據須滿港幣 100 元或以上，並須在消費當日出示，逾期無效。所有收據之消費必須由同一顧客本人支付。
- 收據上之消費金額以扣除使用商戶之現金券 / 禮券 / 餐券 / 餅券、所有優惠、現金回贈及 / 或折扣等之實際淨消費金額為準。
- 購買商戶禮券、代用券或現金券、購買美國冒險樂園代幣、使用信用卡積分之消費、八達通增值之消費單據、TaSTe、樓上、Andante、Essence、Olea、過境巴士、滙豐銀行、滙豐銀行自動櫃員機、中國銀行(香港)、儲物櫃、顧客服務中心之服務、速遞服務櫃檯 (順豐速運)、停車場、酒店、臨時商舖及東堤灣畔商戶之消費恕不接受。
- 購買金粒、金條及供金會之消費單據恕不接受。
- 本推廣活動不接受戲院票尾。顧客必須憑戲院售票處發出之即以電子貨幣消費之機印收據正本換領優惠。
- 每張有效單據只可使用一次，收據上的金額不能分開計算作多次換領。任何重印、影印副本或手寫收據恕不接受。顧客必須出示即日機印單據之正本及由顧客本人簽賬之相關電子貨幣存根或圖像 (相關手機程式交易介面)。所有現金付款之收據恕不接受。
- 太古地產管理有限公司有權要求顧客出示相關易辦事、信用卡、扣帳卡、八達通、銀聯卡。如以支付寶手機程式、微信支付手機程式、Apple Pay、Android Pay 手機程式、Samsung Pay 手機程式、BoC Pay 手機程式、Tap & Go 或 PayMe 手機程式，顧客須出示顧客本人之手機程式消費紀錄介面及賬號，以作核對之用。恕不接受東薈城名店倉商戶員工代客戶換領。
- 渣打國泰 Mastercard® 客戶如以支付寶手機程式或微信支付手機程式付款，顧客須出示顧客本人之實體渣打國泰信用卡及相關手機程式之消費紀錄介面及賬號，以作核對之用。
- 東薈城名店倉商舖職員不得參與登記是次推廣活動，以示公允。
- 本活動只限 CLUB CG 會員參加，會員須出示有效之 CLUB CG 電子會員卡以核實身份。CLUB CG 準會員恕不能參加。

17. 非 CLUB CG 會員或準會員如要換領禮品，必須憑指定電子消費金額登記成為 CLUB CG 會員方可換領。顧客需下載 TAIKOO+ 流動程式並於東薈城名店倉指定商戶以電子貨幣單一消費滿港幣 2,000 元或以上，先登記成為 CLUB CG 會員，再憑該收據換領禮品。
18. 已登記推廣活動的單據，亦可用作登記 CLUB CG 積分。積分會於會員登記收據後 7 個工作天內存入會員帳戶。受東薈城名店倉 [CLUB CG 會員計劃條款及細則](#) 約束。
19. 太古地產管理有限公司有權更改優惠、條款及細則而毋須另行通知。
20. 本條款及細則之中、英文版如有任何差別，一概以英文版為準。
21. 如有任何爭議，太古地產管理有限公司將保留最終決定權。

### **Double Fun with Chilled Rewards - Terms & Conditions**

1. From 27 September to 18 October 2022, CLUB CG members who spend via electronic payment on the same day at Citygate Outlets with:
  - i. HK\$2,000 - \$5,999 (single receipt) are entitled to redeem a HK\$50 cash coupon from designated merchant(s); cardholders of Standard Chartered Cathay Mastercard are entitled to receive an extra reward of Citygate Outlets HK\$150 Shopping Vouchers;
  - ii. HK\$6,000 or above (at least one receipt of HK\$2,000 or above) are entitled to redeem a HK\$300 cash coupon from designated merchant(s); cardholders of Standard Chartered Cathay Mastercard are entitled to receive an extra reward of Citygate Outlets HK\$300 Shopping Vouchers.
2. The Extra Reward is applicable to principal and supplementary cardholders ("Cardholders") of the Standard Chartered Cathay Mastercard, Standard Chartered Cathay Mastercard - Priority Banking and Standard Chartered Cathay Mastercard - Priority Private ("Eligible Cards"). To enjoy the Extra Reward, the Cardholders must settle the relevant transaction with one of the Eligible Cards in full.
3. Each CLUB CG member is entitled to one redemption per day from one of the above categories, regardless of the amount spent.
4. Redemption is available on a first-come, first-served basis, while stocks last.
5. Each type of cash coupon and shopping voucher can be used only at Citygate Outlets' store of the designated merchant. Terms and conditions apply. Please refer to the back of each coupon and voucher for details.
6. Gift redemption must be made by CLUB CG member in person, with validated original receipts, at the Customer Care Centre on L2. All receipts will be stamped for administrative purposes. Staff shall take photos of the receipts for verification.
7. Spending must be made via electronic payment (EPS, credit card, debit card, Octopus card, UnionPay card, Alipay, WeChat Pay, Apple Pay, Android Pay, Samsung Pay, BoC Pay, Tap & Go or PayMe), and each transaction must be for HK\$100 or above. Transactions must be made by the same shopper.
8. Eligible spending is the net spending amount after deducting any payment made by cash / gift / meal / cake coupons, any kinds of offers, cash rebates and / or discounts from tenants.
9. Purchases of gift certificates, merchant vouchers, cash coupons or Jumpin Gym USA tokens are not eligible for this promotion. The following transactions are also not eligible for this promotion: transactions made with

credit card points, transactions made at TaSTe, HK JEBN, Andante, Essence, Olea, Eternal East Cross-Border Coach, HSBC, HSBC ATM, BOCHK, lockers, Customer Care Centre, Delivery Service Counter by SF Express, car park, hotels, temporary shops, and any shops or outlets at Tung Chung Crescent, and receipts for topping-up of Octopus cards.

10. Receipts for the purchase of gold pellets, grains, bars, or deposits for gold saving clubs are excluded from this promotion.
11. Theatre ticket stubs are not accepted for this promotion. Customers must present the original machine-printed receipt issued by the cinema's box office to redeem the offer.
12. Each validated receipt can only be used once and the amount shown on the receipt cannot be split. Reprinted, photocopied or handwritten receipts will not be accepted. Shoppers must present the original receipts and their corresponding electronic payment slips or support (EPS or credit card counterfoils/ interface of the mobile payment) to enjoy the offer. Transactions via cash are not accepted.
13. Swire Properties Management Limited reserves the right to require customers to present their EPS card / credit card / debit card / Octopus Card / UnionPay card. For spending by WeChat Pay/ Apple Pay / Android Pay / Samsung Pay / BoC Pay / Alipay / Tap&Go/ PayMe, shoppers must present the original electronic payment device, with the device's account number shown, and corresponding payment record for verification purposes. Redemptions made by employees of Citygate Outlets tenants on behalf of shoppers will not be accepted.
14. Cardholders of Standard Chartered Cathay Mastercard who have spent by WeChat Pay / Alipay are required to present their physical Standard Chartered Cathay Mastercard, along with the relevant mobile application displaying the corresponding payment record and account number, for verification.
15. In the interest of fairness, employees of Citygate Outlets tenants are not eligible to participate in the registration for this promotional programme.
16. Only CLUB CG members are eligible to participate in this promotion. Members are required to present their CLUB CG digital membership card for verification. CLUB CG pre-members are not eligible to participate in this promotion.
17. Non-CLUB CG members or CLUB CG pre-members who attempt to participate in this promotion are required to register as a CLUB CG member. Customers can become a member of the programme by downloading the TAIKOO+ mobile app and upon single spending of HK\$2,000 or above by electronic payment at designated merchants in Citygate Outlets, followed by gift redemption using the same receipt.
18. Spending registered for redemption will also be automatically registered for points registration in CLUB CG. Points will be credited to the member's membership account within 7 working days from the day of registering the eligible receipts. [Terms and conditions of CLUB CG Membership Programme](#) apply.
19. Swire Properties Management Limited reserves the right to amend any Terms and Conditions of this promotion without prior notice.

20. If there is any inconsistency or conflict between the English and Chinese versions of these Terms and Conditions, the English version shall prevail.
21. Should any disputes arise, the decision of Swire Properties Management Limited shall be final.